

gamle tok! ich alter narr! desto öfter in zweiter person und bisweilen gutmütig oder kosend: din hjertans toker! du herzens narr!; din narraktiga toker! du närrischer kerl!; ditt lamm! du lamm!; din slinka! du schmeichlerin!; din lilla engel! du kleiner engel!; edra stakare! ihr armen! meistens aber scheltend: din narr! du narr!; din toker! du thör!; ditt fjoll! du geck!; din fjolla! du närrin!; ditt troll! du ungeheuer!; ditt fula troll!; ditt nöt! du rindvieh!; din hund! du hund!; din förbannade hund! du verfluchter hund!; din djefvul! du teufel!; gack ut din fan! hinaus du teufelskerl!; din

Phleg 4, 2
Svik mak
Middelst Madde (Vadst
vint vand)
5, 3 trök ud din hund!
Kauspöpkæ
1, 1 du fykkehunt
Din fortvivlede skiel!
Dit beest!
Hvar det beest af balde
Dit
1, 4 din spottefugl!
3, 4 din slyngel!
Reverdo 3, 2 die slyngel!
5, 1 A din sorte hund!

engel!; din skurk! du schurke!; din smäckfeta skurk!; din isterbuk! schweig du schmerbauch!; din förson round man!; din spetsbof! du spitzbub!; din a lymnar! ihr lümmel!; din kanalje! du kanaille!; !; edra hundsöttar! ihr hundsöttar!; ditt gemena!; ditt lättfärdiga stycke! du leichtfertiges stück!; ottloses weib!; din odåga! thou naughty varlet! du u wechselbalg!; din lätting! du faulpelz!; ditt lån- edra otäckingar! ihr unfläter!; din djefvulsmater! undar! Bellmanff 1, 8; blås edra bytingar! 1, 17; blås edra papgojor! blås edra torndyflar! blaset ihr , 194. Din lathunder!
nische belege ergeben die folkeeventyr, die viser d! fort du hund!; din dumme hund! du dummer ; dit langrakkede best!; din unforskammede knegt! din spottefugl! du spottvogel!; din fortvivlede melm!; din vanartige skielm! du entarteter schelm!; slingel! dasz dir ein leid geschehe, du schlingel!; du schweigen, du rindvieh!; din arrige hore! du din skallede munk! schande treffe dich, du kahler

meener dit beest, at du er paa landet? meinst du, du bestie, auf dem lande zu sein? doch verleiht die nord. sprache überhaupt der zweiten und dritten person des sg. gleiche flexion. hvorfor har din hund ikke aabenbaret mig saa daunt? Holb. barselst. 4, 2,

Aus Dänmark her, musz man annehmen, ist diese ausdrucksweise auch zu den Nordfriesen gedrunge, denn allen übrigen Friesen und Nieder-

pfende gescholte: din trodsige tamp! Din gröbling! din fillegamp! Synnöve s. 58,

Din krasling! Cavallius 258
Din stygge unge! Cavallius 43
Ditt arme liv! Bugge 89.
Di arge leie pute! 47.
Din dumme esel!
Din slyngel! Holberg P. Paas.
Event. 21. Dit stygge trold! 108;
Din blinde buk! 301;
Din usle fadslekker! du armer teller.
lekker. Munch gydelære p. 76 cd. 2.
Din store Orleng.
Din laptaske! Holberg.

jüttin! Din tunpe hund! Dit tunpe nød! Holb. dial. lex. 613

gid du færer en ulykke din slyngel!

vil dit beest holde din mund?
Barselst. 17.

Dit lede sövnige bäst! Grundtrig 1, 214
Din skarns stad! (du drakstart) 2, 207.